

Tableau de bord de la communauté														
		35 - Notre-Dame-de-la-Paix, Namur, Boileau, Saint-Émile-de-Suffolk, Lac-des-Plages			MRC Papineau			Outaouais			Québec			
		Total [®]	Homme	Femme	Total	Homme	Femme	Total	Homme	Femme	Total	Homme	Femme	
Indicateurs démographiques														
Population														
Population 2001		2 330	1 200	1 130	20 365	10 190	10 180	315 545	154 520	161 030	7 237 480	3 532 845	3 704 635	
Population 2006		n	2 645	1 395	1 250	21 860	11 015	10 850	341 095	167 295	173 805	7 546 130	3 687 695	3 858 440
Variation de la population 2001-2006		%	13,5	16,3	10,6	7,3	8,1	6,6	8,1	8,3	7,9	4,3	4,4	4,2
Population selon le groupe d'âge														
Total		n	2 645	1 395	1 250	21 860	11 015	10 850	341 095	167 295	173 805	7 546 130	3 687 695	3 858 440
		%	100	100	100	100	100	100	100	100	100	100	100	100
0-14 ans		n	395	205	185	3 095	1 560	1 520	61 315	31 200	30 115	1 252 510	639 145	613 365
		%	14,9	14,7	14,8	14,2	14,2	14,0	18,0	18,6	17,3	16,6	17,3	15,9
15-24 ans		n	245	125	120	2 295	1 230	1 070	44 165	22 460	21 705	947 175	480 625	466 555
		%	9,3	9,0	9,6	10,5	11,2	9,9	12,9	13,4	12,5	12,6	13,0	12,1
25-44 ans		n	560	280	275	4 770	2 360	2 410	98 200	47 875	50 320	2 081 620	1 037 040	1 044 575
		%	21,2	20,1	22,0	21,8	21,4	22,2	28,8	28,6	29,0	27,6	28,1	27,1
45-64 ans		n	940	505	435	7 665	3 910	3 760	99 000	48 870	50 130	2 184 550	1 074 515	1 110 020
		%	35,5	36,2	34,8	35,1	35,5	34,7	29,0	29,2	28,8	28,9	29,1	28,8
65-74 ans		n	335	180	160	2 390	1 230	1 155	22 355	10 655	11 695	583 705	272 110	311 595
		%	12,7	12,9	12,8	10,9	11,2	10,6	6,6	6,4	6,7	7,7	7,4	8,1
75 ans et plus		n	170	90	85	1 655	730	930	16 060	6 215	9 840	496 580	184 260	312 325
		%	6,4	6,5	6,8	7,6	6,6	8,6	4,7	3,7	5,7	6,6	5,0	8,1
Indice de dépendance des aînés, 65 ans et plus		%	28,9	29,7	29,5	27,5	26,1	28,8	15,9	14,2	17,6	20,7	17,6	23,8
Âge médian			47,9	48,3	47,5	47,0	46,8	47,2	39,6	38,9	40,2	41,0	39,9	41,9
Indicateurs socioculturels														
Familles et ménages														
Nombre moyen de personnes par ménage			2,2			2,3			2,4			2,3		
Personnes âgées de 65 ans et plus vivant seules		n	80	20	60	990	365	625	10 650	3 080	7 570	305 445	81 005	224 445
		%	14,3	7,3	21,1	26,1	19,5	32,7	29,7	19,1	38,2	31,2	19,0	40,8
Migration														
Nombre d'immigrants		n	20	25	0	360	210	150	23 635	11 640	11 995	851 560	417 925	433 635
		%	0,8	1,8	0,0	1,7	1,9	1,4	7,0	7,0	7,0	11,5	11,5	11,4
Nombre d'immigrants 5 dernières années		n	0	0	0	10	10	10	5 425	2 495	2 935	193 905	95 340	98 560
		%	0,0	0,0	0,0	0,0	0,1	0,1	1,6	1,5	1,7	2,6	2,6	2,6
Personnes selon la langue parlée le plus souvent à la maison														
Français		n	2 405	1 265	1 140	20 115	10 200	9 915	264 770	129 290	135 480	6 027 730	2 955 945	3 071 785
		%	92,5	92,3	92,7	93,4	93,7	93,1	78,3	77,7	78,8	81,1	81,1	81,1
Anglais		n	100	70	35	930	465	465	55 245	28 210	27 030	744 435	365 965	378 460
		%	3,8	5,1	2,8	4,3	4,3	4,4	16,3	17,0	15,7	10,0	10,0	10,0
Multiples		n	75	30	45	275	110	165	6 320	2 880	3 445	145 420	71 215	74 200
		%	2,9	2,2	3,7	1,3	1,0	1,5	1,9	1,7	2,0	2,0	2,0	2,0
Autres		n	15	0	10	225	120	110	11 850	5 905	5 945	518 320	252 850	265 470
		%	0,6	0,0	0,8	1,0	1,1	1,0	3,5	3,6	3,5	7,0	6,9	7,0

Tableau de bord de la communauté													
		35 - Notre-Dame-de-la-Paix, Namur, Boileau, Saint-Émile-de-Suffolk, Lac-des-Plages			MRC Papineau			Outaouais			Québec		
		Total [®]	Homme	Femme	Total	Homme	Femme	Total	Homme	Femme	Total	Homme	Femme
Personnes selon la connaissance des langues officielles													
Français seulement	n	1 525	780	750	12 395	5 970	6 425	110 465	49 890	60 570	4 010 880	1 855 545	2 155 340
	%	58,8	56,9	61,0	57,5	54,8	60,3	32,7	30,0	35,2	53,9	50,9	56,9
Anglais seulement	n	30	20	15	315	145	170	26 450	13 650	12 805	336 785	164 435	172 350
	%	1,2	1,5	1,2	1,5	1,3	1,6	7,8	8,2	7,4	4,5	4,5	4,5
Français et Anglais	n	1 045	580	465	8 795	4 765	4 030	200 020	102 225	97 800	3 017 860	1 598 215	1 419 645
	%	40,3	42,3	37,8	40,8	43,8	37,8	59,1	61,5	56,9	40,6	43,8	37,5
Ni le Français ni l'Anglais	n	0	0	0	35	10	25	1 250	525	730	70 375	27 785	42 590
	%	0,0	0,0	0,0	0,2	0,1	0,2	0,4	0,3	0,4	0,9	0,8	1,1
Indicateurs socioéconomiques (de défavorisation)													
Social													
Personnes vivant seules	n	360	215	140	2 645	1 345	1 300	38 240	17 105	21 135	980 340	441 730	538 605
	%	16,0	18,5	13,0	14,4	14,5	14,3	13,9	12,7	15,0	16,0	14,8	17,1
Personnes âgées de 15 ans et plus séparées, divorcées ou veuves	n	515	245	260	4 165	1 785	2 380	53 145	20 245	32 900	1 210 430	442 125	768 310
	%	22,9	20,7	24,4	22,2	18,9	25,5	19,0	14,9	22,9	19,2	14,5	23,7
Familles monoparentales	n	85	10	80	965	250	715	17 660	4 105	13 560	352 825	77 940	274 890
	%	10,7	1,3	10,1	14,3	3,7	10,6	17,8	4,1	13,7	16,6	3,7	13,0
Matériel													
Personnes sans aucun diplôme, certificat ou grade	n	965	545	415	6 650	3 460	3 195	73 740	38 210	35 530	1 547 875	750 215	797 655
	%	43,1	47,0	38,4	36,0	37,1	35,0	26,6	28,3	25,1	25,0	24,9	25,1
Personnes âgées de 15 ans et plus occupant un emploi	n	910	500	405	9 420	5 005	4 415	176 750	90 710	86 045	3 735 510	1 967 185	1 768 320
	%	40,6	43,1	37,5	51,1	53,7	48,4	63,8	67,1	60,7	60,4	65,4	55,7
Revenu moyen par personnes en 2005	\$	21 488 \$	23 623 \$	19 149 \$	26 253 \$	30 289 \$	22 004 \$	34 827 \$	39 340 \$	30 486 \$	32 074 \$	38 509 \$	25 870 \$
Indice socioéconomique composite		5†											
Revenu													
Revenu médian avant impôt des personnes âgées de 15 ans et plus	\$	17 397 \$	19 923 \$	16 313 \$	20 631 \$	25 385 \$	17 314 \$	28 419 \$	32 291 \$	24 637 \$	24 430 \$	30 074 \$	19 828 \$
Revenu médian après impôt des personnes âgées de 15 ans et plus	\$	16 910 \$	18 959 \$	15 954 \$	19 408 \$	23 229 \$	16 717 \$	25 537 \$	27 974 \$	22 947 \$	22 471 \$	26 302 \$	18 951 \$
Revenu médian des familles avant impôt	\$	41 460 \$			48 568 \$			67 326 \$			59 734 \$		
Revenu médian des familles après impôt	\$	39 159 \$			43 085 \$			56 948 \$			51 641 \$		
Revenu médian des personnes seules avant impôt	\$	18 874 \$	18 829 \$	19 107 \$	18 354 \$	19 915 \$	17 552 \$	26 382 \$	28 272 \$	24 712 \$	22 291 \$	25 664 \$	20 015 \$
Revenu médian des personnes seules après impôt	\$	17 812 \$	17 011 \$	17 870 \$	17 825 \$	18 588 \$	17 216 \$	23 292 \$	24 515 \$	22 044 \$	20 380 \$	22 612 \$	18 998 \$
Revenu médian des familles monoparentales avant impôt	\$	n.d.	0 \$	25 883 \$	32 350 \$	n.d.	30 392 \$	n.d.	52 238 \$	40 948 \$	n.d.	49 509 \$	36 232 \$
Revenu médian des familles monoparentales après impôt	\$	n.d.	0 \$	25 627 \$	31 699 \$	n.d.	28 716 \$	n.d.	45 166 \$	38 118 \$	n.d.	43 319 \$	34 542 \$

Tableau de bord de la communauté													
		35 - Notre-Dame-de-la-Paix, Namur, Boileau, Saint-Émile-de-Suffolk, Lac-des-Plages			MRC Papineau			Outaouais			Québec		
		Total [®]	Homme	Femme	Total	Homme	Femme	Total	Homme	Femme	Total	Homme	Femme
Faible revenu													
Familles vivant sous le seuil de faible revenu <u>avant</u> impôt	%	11,7			n.d.			11,1			12,3		
Familles vivant sous le seuil de faible revenu <u>après</u> impôt	%	6,8			6,0			7,6			8,5		
Personnes seules vivant sous le seuil de faible revenu <u>avant</u> impôt	%	31,6	41,3	18,2	n.d.	n.d.	n.d.	35,4	32,8	37,8	41,5	37,0	45,4
Personnes seules vivant sous le seuil de faible revenu <u>après</u> impôt	%	26,6	34,8	14,7	23,1	26,3	19,5	28,7	28,6	28,8	32,7	31,4	33,8
Familles monoparentales vivant sous le seuil de faible revenu <u>avant</u> impôt	%	31,2	0,0	31,2	n.d.	n.d.	n.d.	24,9	16,8	27,2	27,9	14,9	31,5
Familles monoparentales vivant sous le seuil de faible revenu <u>après</u> impôt	%	25,0	0,0	25,0	12,9	14,6	11,7	18,2	11,5	20,1	19,8	10,5	22,4
Emploi													
Personnes âgées de 15 ans et plus au chômage	n	140	80	60	915	555	360	11 940	6 915	5 035	279 695	156 855	122 840
	%	13,4	13,7	12,9	8,9	10,0	7,5	6,3	7,1	5,5	7,0	7,4	6,5
Taux des prestataires de l'aide financière de dernier recours ¹	%	15,0			6,7			6,3			n.d.		
Taux des prestataires de l'assurance emploi ²	%	7,1			7,6			4,4			n.d.		
Taux des prestataires du supplément de revenu garanti ³	%	59,8			52,6			40,4			n.d.		
Logement													
Ménages locataires / propriétaires consacrant 50 % et plus de leur revenu au loyer / coût de la propriété	%	9,0			8,1			8,1			9,7		
Loyer moyen mensuel	\$	480 \$			n.d.			631 \$			603 \$		
Dépenses mensuelles moyennes de propriété	\$	490 \$			n.d.			878 \$			817 \$		
Logements nécessitant des réparations majeures	%	13,6			11,3			8,3			7,7		
Indicateurs sociosanitaires													
Santé													
Indice comparatif de mortalité (décès observés / décès attendus) ⁴		1,0	Moyenne~		0,97			1,00			n.d.		
Âge moyen attendu au décès ⁴	ans	70,8	Moyenne~		71,7			69,0			n.d.		
Âge moyen observé au décès ⁴	ans	70,0			70,3			69,0			n.d.		
Personnes ayant déclarées une incapacité	%	26,2			18,4			15,6			n.d.		
Problèmes sociaux													
Taux de signalement jeunesse retenus ⁵	/1 000 jeunes	51,3			43,5			33,5			n.d.		
Taux de criminalité contre la propriété ⁶	/ 100 000 habitants	4 108,4			3 925,0			3 677,9			3 607,9		
Indice sociosanitaire		5+											
Typologie de la communauté													
		Vulnérable**											

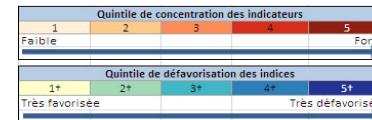


Tableau de bord de la communauté													
		35 - Notre-Dame-de-la-Paix, Namur, Boileau, Saint-Émile-de-Suffolk, Lac-des-Plages			MRC Papineau			Outaouais			Québec		
		Total ⁶	Homme	Femme	Total	Homme	Femme	Total	Homme	Femme	Total	Homme	Femme
Indicateurs complémentaires													
Taux de participation aux élections municipales ⁷	%	59,7			60,6			51,5			n.t.		
Personnes usagers de bibliothèque ⁸	n	788			6 170			86 967			n.d.		
	%	29,8			28,2			25,5			n.d.		
Personnes offrant plus de 10 heures de soins ou d'aide aux personnes âgées	%	3,8	3,0	3,7	3,0	1,7	4,3	2,6	1,9	3,2	2,4	1,7	3,1
Personnes ayant déménagé au cours de la dernière année	%	14,1	14,3	13,9	11,2	10,9	11,6	13,4	13,3	13,6	12,3	12,3	12,3
Personnes ayant déménagé au cours des cinq dernières années	%	32,9	34,6	30,5	35,0	34,4	35,7	40,7	40,2	41,2	38,1	38,1	38,2
Propriétaires résidents	%	81,7			77,8			69,4			60,1		
Personnes ayant un lieu habituel de travail, résidant dans la communauté qui travaillent à l'extérieur de la communauté ⁹	%	67,2			41,8			39,0			n.d.		

n.d. : Donnée non disponible.

n.t. : Donnée non traitée.

¥: Le coefficient de variation de l'Indice comparatif de mortalité est supérieur à 16,66 % et inférieur ou égal à 33,33 %, indiquant que la valeur de l'ICM est à interpréter avec prudence.

§: Le coefficient de variation de l'âge moyen observé au décès est supérieur à 16,66 % et inférieur ou égal à 33,33 %, indiquant que la valeur de l'âge moyen observé au décès est à interpréter avec prudence.

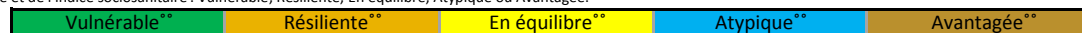
φ: La valeur totale est accompagnée d'un classement de la communauté par rapport au 106 communautés de l'Outaouais. Sauf indication contraire le classement classe les 106 communautés en quintile, suivant la concentration (pourcentage) de l'indicateur en question (1: valeur faible, 5: valeur forte).

†: Classement des communautés en quintile, suivant leur défavorisation (1: très favorisée, 3: moyenne, 5: très défavorisée).

~: Classement de l'indice comparatif de mortalité. Surmortalité: si le nombre de décès observé est significativement supérieur au nombre de décès attendu, Sous-mortalité: dans le cas inverse, Moyenne: si le nombre de décès observé est significativement similaire au nombre de décès attendu. Méthodologie dérivée de Réal Boisvert, 2010.

~: Classement de l'âge moyen au décès. Longévité: si l'âge moyen observé au décès est significativement supérieur à l'âge moyen attendu au décès, Prématurité: dans le cas inverse, Moyenne: si l'âge moyen observé est significativement similaire à l'âge moyen attendu. Méthodologie dérivée de Réal Boisvert, 2010.

~: Typologie des communautés en 5 catégories calculée à partir de la combinaison de l'indice socioéconomique et de l'indice sociosanitaire. Vulnérable, Résiliente, En équilibre, Atypique ou Avantagée.



Sources: Sauf indication contraire les données proviennent de Statistique Canada (recensement 2006). Attention à cause de l'arrondissement, certains totaux ne sont pas toujours égaux à la somme des parties.

1: Le taux des prestataires de l'aide financière de dernier recours correspond à la part relative des prestataires d'une aide financière de dernier recours dans la population de 15 à 64 ans. Les données sur les prestataires de l'aide financière de dernier recours proviennent du Ministère de l'Emploi et de la Solidarité sociale pour la période de juin 2010. Les données relatives aux 15-64 ans proviennent du recensement 2006 de Statistiques Canada.

2: Le taux des prestataires de l'assurance emploi correspond à la part relative des prestataires de l'assurance-emploi dans la population de 15 à 64 ans. Les données sur les prestataires de l'assurance-emploi proviennent de Service Canada pour la période de juin 2010. Les données relatives aux 15-64 ans proviennent du recensement 2006 de Statistiques Canada.

3: Le taux des prestataires du supplément de revenu garanti correspond à la part relative des prestataires du supplément de revenu garanti dans la population de 65 ans et plus. Les données sur les prestataires du supplément de revenu garanti proviennent de Service Canada pour la période de décembre 2010. Les données relatives aux 65 ans et plus proviennent de Service Canada pour la période de décembre 2010 (prestataires de la sécurité vieillesse).

4: L'indice comparatif de mortalité, l'âge moyen attendu et observé au décès ont été calculés à partir des données sur les décès entre 2000 et 2007. Le nombre de décès entre 2000 et 2007 provient d'une compilation spéciale du fichier des décès du Québec fourni par l'Agence de la santé et des services sociaux de l'Outaouais. Les décès ayant été constatés en institution (CHSLD) ont été enlevés des calculs. Les données de population de référence proviennent de la moyenne de la population entre 2001 et 2006, extraites des recensements de 2001 et 2006 de Statistique Canada.

5: Le taux de signalements correspond au nombre de signalements jeunesse retenus dans la population de 0 à 17 ans. Les données sur les signalements jeunesse retenus proviennent de la Direction de la protection de la jeunesse de l'Outaouais entre 2006 et 2010. Les données relatives aux 0-17 ans proviennent du recensement 2006 de Statistiques Canada.

6: Le taux de criminalité contre la propriété correspond au nombre de crimes contre la propriété dans la population totale. Les données sur les crimes proviennent de plusieurs sources: le Ministère de la sécurité publique du Québec, le service de sécurité publique de la Ville de Gatineau, et le service de sécurité publique de la MRC des Collines-de-l'Outaouais. Les données de crimes ont été compilées entre 2006 et 2008. Les données relatives à la population totale proviennent du recensement 2006 de Statistiques Canada.

7: Le taux de participation aux élections municipales correspond à la part relative des personnes ayant voté sur le nombre d'électeurs inscrits. Les données sur le nombre de votant et le nombre d'électeurs inscrits proviennent du Directeur général des élections du Québec. Une moyenne des résultats des élections qui ont eu lieu en 2001, 2003, 2005 et 2009 a été réalisée.

8: Le nombre d'usagers de bibliothèque a été compilé à partir des données provenant de la Ville de Gatineau et du réseau des bibliothèques de l'Outaouais en 2006. Les données relatives à la population totale proviennent du recensement 2006 de Statistiques Canada.

9: Le pourcentage des personnes ayant un lieu habituel de travail a été calculé pour le territoire en question. Le pourcentage pour la MRC représente le pourcentage des personnes résidant dans la MRC et qui travaillent à l'extérieur de la MRC. Le pourcentage pour l'Outaouais représente le pourcentage des personnes résidant dans la région de l'Outaouais et qui travaillent à l'extérieur de la région. Les données proviennent du recensement 2006 de Statistiques Canada.